

**CURRICULUM
VITAE**



INFORMAȚII PERSONALE



Prenume și nume Ramona MALIȚA TANC

E-mail ramona.malita@e-uvt.ro

Naționalitate RO

Angajator Universitatea de Vest din Timișoara
Departamentul de Limbi și Literaturi
Colectivul de Limbi romanice
Catedra de franceză

Funcția actuală Conferențiar universitar doctor habilitat

Adresa angajatorului Timișoara, blv. Vasile Pârvan nr.4
Etaj IV, birou 414
300223

EXPERIENȚĂ PROFESIONALĂ

Perioada	octombrie 2018 – prezent
Numele și adresa angajatorului	Conferențiar universitar doctor habilitat (titular) Facultatea de Litere, Istorie și Teologie Departamentul de Limbi și Literaturi Moderne Catedra de limbi romanice-franceză Universitatea de Vest din Timișoara Bd. V. Pârvan nr.4, 300223 – Timișoara
Perioada	Coordonare (în echipă) a CRU (Centrul de Reușită Universitară) Coordonarea Lectoratului Francez din UVT
Numele și adresa angajatorului	1 octombrie 2012 – octombrie 2018 Conferențiar universitar doctor (titular) Facultatea de Litere, Istorie și Teologie Departamentul de Limbi și Literaturi Moderne Catedra de limbi romanice-franceză Universitatea de Vest din Timișoara Bd. V. Pârvan nr.4, 300223 - Timișoara
Tipul activității sau sectorul de activitate	Învățământ superior
Principalele activități și responsabilități	Limbi și Literaturi Curs / seminar de literatură franceză – Ev Mediu și Renaștere (Litere, Anul I) Curs / seminar de literatură franceză – secolul al XIX-lea Romantismul (Litere, Anul II) Curs / seminar de literatură franceză – secolul al XIX-lea Realismul și Naturalismul (Litere, Anul II) Limbi Moderne Aplicate Curs / seminar Introducere în literatură (LMA anul II) Curs/seminar Traducerea literară (LMA anul III) Master Curs / seminar Modele literare ale spațiului romanic (Master Studii Romanice culturale și lingvistice: franceză, anul I) Curs / seminar Valori universale ale literaturii (Master Studii Romanice culturale și lingvistice: franceză, an II) Curs/seminar Analiza literară (Master Studii Romanice culturale și lingvistice: franceză, an II)
Perioada	1 octombrie 2006- 30 septembrie 2012
Numele și adresa angajatorului	Universitatea de Vest din Timișoara Bd. V. Pârvan nr.4, 300223 - Timișoara
Tipul activității	Învățământ superior
Funcția sau postul ocupat	Lector universitar titular Catedra de Limbi Romanice Facultatea de Litere, Istorie și Teologie
Perioada	octombrie 2003- decembrie 2005
Numele și adresa	Universitatea de Vest din Timișoara

angajatorului	Bd. V. Pârvan nr.4 300223 - Timișoara
Tipul activității	Învățământ superior
Funcția sau postul ocupat	Profesor asociat cu contract pe perioada determinată (cu ore din post de lector nr. 21) Facultatea de Litere, Catedra de Limbi Romanice. 1 octombrie 2002 – 30 septembrie 2006
Perioada	
Numele și adresa angajatorului	Universitatea din Oradea str. Universității nr.1, Oradea
Tipul activității	Invățământ superior
Funcția sau postul ocupat	Lector universitar titular Facultatea de Litere 1 octombrie 2000- 30 septembrie 2002
Perioada	
Numele și adresa angajatorului	Universitatea din Oradea str. Universității nr.1, Oradea.
Tipul activității	Invățământ superior
Funcția sau postul ocupat	Asistent universitar titular Facultatea de Litere 1 octombrie 1998 – 30 septembrie 2000
Perioada	
Numele și adresa angajatorului	Universitatea din Oradea str. Universității nr.1, Oradea.
Tipul activității	Invățământ superior
Funcția sau postul ocupat	Preparator universitar titular Facultatea de Litere

II. STUDII

Perioada	2017-2018
Numele și tipul instituției de învățământ	Universitatea din Debrecen, Ungaria
Domeniul studiat	Studii culturale și literare-Literatură franceză
Tip diploma obținută	Habilitare Titlul tezei de habilitare: <i>Le chronotope romanesque</i> Decizie nr.34/2018 HAB/24 noiembrie 2018.
Perioada	2012-2014
Numele și tipul instituției de învățământ	Universitatea de Vest din Timișoara
Domeniul studiat	Master <i>Civiltà italiana e cultura europea</i> Titlul disertației: <i>La Commedia dell'arte nella letteratura e nelle belle arti</i> , coordonator lect.univ.dr. Daniele Panteleoni Cultură, literatură și civilizație italiană Diploma de master Media 10
Tip diploma obținută	
Perioada	2000 - 2005
Numele și tipul instituției de învățământ	Universitatea Babeș-Bolyai din Cluj-Napoca Învățământ superior
Domeniul studiat	Literatură franceză Titlul tezei: <i>Madame de Staël et le processus du changement des canons littéraires</i> , coordonator Prof.univ.dr.Maria Vodă Căpușan
Tip diploma obținută	Diploma de <i>Doctor în filologie</i>
Nivelul de clasificare a formei de învățământ	Calificativul MAGNA CUM LAUDE Doctorat
Perioada	1998 - 1999
Numele și tipul instituției de organizației	Universitatea din Oradea, Facultatea de Litere Învățământ superior
Domeniul studiat	Literaturile europene și literatura română
Tip diploma obținută	Diplomă de master
Nivelul de clasificare a formei de învățământ	Masterat Media 10 - Șef de promoție
Perioada	1994-1998
Numele și tipul instituției de învățământ	Universitatea din Oradea, Facultatea de Litere Învățământ superior
Domeniul studiat	Limba și literatura română – Limba și literatura franceză
Tip diploma obținută	Diploma de Licență
Nivelul de clasificare a formei de instruire	Licență Șef de promoție
Perioada	1989-1994
Numele și tipul	Școala Normală <i>Iosif Vulcan</i> Oradea

instituției de învățământ
Domeniul studiat
Tip diploma obținută
Nivelul de clasificare a
formei de învățământ

Specializarea: Învățători
Diploma de Bacalaureat
Liceal
Șef de promoție

IV. Stagii de formare/cercetare

A. în străinătate (burse și granturi finanțate instituțional)

Noiembrie 2020- aprilie 2021 Stagiul de formare (on-line) (55h) în intercomprehenșiune organizat de Universitatea din Pau, Savoie-Mont Blanc, CLAUniTO și Università degli studi di Torino. Coordonatori și responsabili de proiect Sandra Garbarino și Elisa Corino.

Februarie 2020 Stagiul de formare (30h) în intercomprehenșiune „Intercomprensione e Università Europea” organizat de CLAUniTO și Università degli studi di Torino.

Mai 2019, stagiul de formare științifică la Universitatea din Szeged. Literatură francofonă, proiect *La francophonie en Europe de l'Est*.

Mai 2009, stagiul postdoctoral Universitatea « Via Domitia » Perpignan, Franța. Literatură franceză, proiect *L'exil dans les littératures française et roumaine*, coordonator Prof.dr. Michel ADROHER.

Februarie-martie 2005, stagiul în cadrul studiilor doctorale la Université d'Artois, Arras, France. Literatură franceză, proiectul *Les canons esthétiques et littéraires*. Coordonator Prof.dr. Alain VUILLEMIN.

Noiembrie 2002-martie 2003, stagiul în cadrul studiilor doctorale Filozofska Fakulteta, Universitatea din Ljubljana, Slovenia. Bursă guvernamentală bilaterală România – Slovenia. Literatură franceză, proiect *Mme de Staël, théoricienne du romantisme européen*, coordonator Prof.dr. Miha PINTARIĆ.

Dec. 1999-martie 2000, stagiul masteral la Facultatea de Științe Umaniste, Universitatea Mohammed V, Rabat, Maroc. Bursă guvernamentală bilaterală România-Maroc. Proiect *Literatura latină din nordul Africii în secolele III-II a. Ch.* Coordonator Prof dr. Gabriella DI ANGELIS.

IV. B. Stagii de formare în țară

Noiembrie 2019- aprilie 2020 Stagiul de formare în didactica universitară *Împreună universități și angajatori. Un sistem integrat*

de programe educaționale inovative – POCU/320/6/21/121030. Programul de studii postuniversitare: *Didactică și psihopedagogie universitară*, organizat de UVT.

Septembrie 2017, formare didactică în atelierul *Feedback și predare reflexivă* organizat de Centrul de Dezvoltare Academică a Universității de Vest din Timișoara.

Iulie 2016, Școala de vară *Littérature canadienne contemporaine*, organizată de Universitatea Babeș-Bolyai, Facultatea de Litere, Cluj-Napoca, specialist invitat Sophie Beaulé, director de proiect Simona Jișa.

23 septembrie 2015 atelier ARACIS în cadrul MEN: Elaborarea de indicatori de evaluare a calității și compatibilizare la nivel de sistem organizat în cadrul proiectului QUALITAS ARACIS, PL_III - Axa prioritară 1 „Educația și formarea profesională în sprijinul creșterii economice și dezvoltării societății bazate pe cunoaștere” Domeniul major de intervenție „Calitate în învățământul superior”. Titlul proiectului „Dezvoltarea și consolidarea culturii calității la nivelul sistemului de învățământ superior românesc - QUALITAS”. Contract POSDRU/155/1.2/S/141894.

Martie 2015, cursuri și ateliere de formare în cadrul proiectului POSDRU nr. *Managementul analizelor ocupaționale*, organizat la Timișoara, de Facultatea de Psihologie și Sociologie.

18-19 iulie 2013, cursuri și ateliere de formare în cadrul proiectului POSDRU 86/1.2/S/61959 *Comunitate interuniversitară pentru managementul calității în învățământul superior*, organizat la Timișoara, de Facultatea de Economie și Administrație a Afacerilor, Universitatea de Vest din Timișoara în parteneriat cu Universitatea Babeș-Bolyai din Cluj-Napoca, Universitatea din București și Academia de Studii Economice din București.

Iulie 2012, cursuri și ateliere de formare FLE în cadrul Séminaire International *La formation des enseignants en FLE : enjeux et stratégies dans la zone ECO* organizat de Universitatea din Craiova sub egida Agenției Universitare Francofone.

Martie 2011 cursuri și conferințe în cadrul seminarului național *Managementul Școlilor Doctorale : Noutăți, dileme, utopii* organizat de Universitatea de Vest din Timișoara.

**V. cursuri
universitare
predate
străinătate**

**Cursuri
în**

August 2002, cursuri și ateliere de formare în cadrul Le Séminaire de Didactique Universitaire (SDU) *Grammaire-Sémantique-Pragmatique*, organizat de Universitatea Ovidius din Constanța sub egida AUF.

Formator în BIP Torino (Blended Intensiv Courses) în intercomprehensiune organizat de Universitatea din Torino, Iunie 2022 (serie de 6 cursuri). Coordonatori și responsabili de proiect Sandra Garbarino și Elisa Corino.

Mai 2022, serie de 2 cursuri de Intercomprehensiune la Universitatea din Torino, în cadrul proiectului UNITA Universitas Montium. Cursurile s-au adresat profesorilor din universitățile din consorțiul UNITA.

Mai 2022 serie de 4 cursuri de literatură franceză și traductologie în cadrul Erasmus, Mobilități Profesori la Université d'Oslo, Norvegia (Literatură franceză: *Le théâtre classique. Les pièces de Jean Racine – Bajazet*, Licență an III; Traductologie: *La Traduction littéraire et le marché du travail. Comment sensibiliser les apprentis-traducteurs au littéraire ?* Licență an III).

Ianuarie 2022, serie de 2 cursuri de Intercomprehensiune la Universitatea din Torino, în cadrul proiectului UNITA Universitas Montium. Cursurile s-au adresat profesorilor din universitățile din consorțiul UNITA.

Mai 2018, serie de cursuri la Universitatea din Szeged, Ungaria, în cadrul programului european Erasmus, mobilități profesori. Domeniu : Literatură franceză (*Le théâtre médiéval profane ; La Farce de Maître Pathelin : étude suivie ; Défense et illustration de la langue française*, în programul de Licență anul III și Master II).

Mai 2017, serie de cursuri la Universitatea Sileziană din Katowice, Polonia, în cadrul programului european Erasmus, mobilități profesori. Domeniu : Literatură franceză (Mathias Menegoz, *le roman Karpathia entre histoire et uchronie*, în programul de Licență anul III).

Aprilie 2016, serie de cursuri de literatură franceză și traductologie în cadrul Erasmus, Mobilități Profesori la Université d'Oslo, Norvegia (*La Traduction littéraire et le marché du travail. Comment sensibiliser les apprentis-traducteurs au littéraire ?; Le Chronotope romanesque postmoderne: Patrick Modiano, L'Herbe des nuits; Pierre de Ronsard, L'Hymne de l'Automne. Analyse et étude suivies* în

programul de licență și master).

Aprilie 2015, serie de cursuri la Universitatea Sileziană din Katowice, Polonia, în cadrul programului european Erasmus, mobilități profesori. Domeniu : Literatură franceză (*Le chronotope romanesque et ses avatars, études comparatives*, în programul de Licență anul III).

Aprilie 2014, serie de cursuri de literatură franceză în cadrul Erasmus, Mobilități Profesori la Université Via Domitia din Perpignan, Franța (*Le chronotope théâtral chez Racine*, în programul de master).

Mai 2013, serie de cursuri de literatură franceză în cadrul Erasmus, Mobilități Profesori la Université d'Oslo, Norvegia (*Le chronotope théâtral chez Racine*, în programul de licență).

Mai 2012, serie de cursuri de literatură franceză în cadrul Erasmus, Mobilități Profesori la Université d'Oslo, Norvegia (*Le mythe de Tristan: lectures plurielles*, în programul de licență).

Mai 2011, serie de cursuri de literatură franceză în cadrul Erasmus, Mobilități Profesori la Université d'Oslo, Norvegia (*Le chronotope médiéval: Chrétien de Troyes*, în programul de licență).

Octombrie 2002-februarie 2003 : cursuri și seminare de literatură română contemporană la Lectoratul român de la Universitatea din Ljubljana, Slovenia.

VI. Experiență managerială

Din 2022 Directorul Centrului de Studii romanice din Timișoara CSRT.

Din 2019 Responsabila Lectoratului francez din LIT-UVT.

Din 2019 Co-responsabila Centrului de Reușită universitară CRU din UVT.

2016-2020, 2021-2024 membră în Senatul Universității de Vest din Timișoara.

2012-2020 membră în Consiliul profesoral al Facultății de Litere, Istorie și Teologie, Universitatea de Vest din Timișoara.

2007-2020 secretar științific al Catedrei de Limbi Romanice, Facultatea de Litere, Universitatea de Vest din Timișoara.

VII. Aptitudini și competențe lingvistice

Limbi străine cunoscute (CECRL)

Limba moderna	citit	înțelegere	vorbit	scris
franceza	C2	C2	C2	C2
italiana	B2	B2	B2	B2
engleza	B2	B2	B2	B2
germană	A1	A1	-	A1

VIII. Aptitudini și competențe tehnice (utilizare calculator, anumite tipuri de echipamente, etc.)

Utilizare calculator (nivel mediu-ridicat: Word, Excell, Power Point, platforme interactive)

IX. INFORMAȚII SUPLIMENTARE

Sunt cuprinse în anexă

- A. Proiecte de cercetare naționale și internaționale;
- B. Membră în asociații profesionale și centre de cercetare din străinătate
- C. Referent în comisii de specialitate
- D. Premiu obținut
- E. Organizare de colocvii științifice
- F. Activități cu studenții, cu doctoranzii
- G. Activități administrative

ANEXE

Proiecte de cercetare

A.internaționale

- 1) Director de grant tip SEE RO15, proiect de colaborare bilaterală România-Norvegia. *La Pléiade. Autour de la littérature française*, proiect de cercetare cu extensiune educațională în parteneriat cu Universitatea din Oslo, Norvegia, grant finanțat de Agenția Națională pentru Programe Comunitare în Domeniul Educației și Formării Profesionale (ANPCDEFP). Durata 2016-2017. Cod grant 16-SEE-PCB-RO TIMISOA01.
- 2) Membră în grantul și consorțiul european UNITA: Grant Agreement number: 101004082 – UNITA – EAC-A02-2019 / EAC-A02-2019-1), finanțat prin Programul Erasmus+ European Universities. Grupul de lucru WP3: Patrimoniu cultural. Responsabilă de task 3.3. Piloting UNITA. Parteneri : Universitatea din Pau și Universitatea din Chamberry - Franța, Universitatea

din Beira Interior - Portugalia, Universitatea din Torino - Italia, Universitatea din Saragosa - Spania. Durata 2020-2024.

- 3) Membră în proiectul de cercetare și diseminare a operei eminesciene în spațiul arab *Anul Eminescu 2000-150 ani de la naștere* organizat de Ambasada României în Maroc și coordonat de consilierul cultural al Ambasadei, Ioan Gaborean. Durata: decembrie 1999-decembrie 2000. Sursa de finanțare: Ambasada Romaniei în Maroc. În cadrul acestui proiect am elaborat studii referitoare la identitatea națională românească prin poezia scriitorului român reprezentativ, studii publicate în presa arabă din Rabat.
- 4) Membră în proiectul internațional *Mise en place du master interdisciplinaire: « Civilisation européenne : les grands livres »*, coordonator din UVT Dumitru Tucan, proiect de cercetare cu extensiune educațională finanțat de Agenția Universitară a Francofoniei (AUF), parteneri internaționali implicați în proiect: Universitatea de Vest din Timișoara, Universitatea de Stat din Chișinău, Universitatea de Stat Ilia, Tbilisi, durata contractului 2012-2014.
- 5) Membră în proiectul de traducere literară *Anthologie des poètes bessarabiens. Poezia acasă*, organizat de Departamentul de Română al Universității din Aix-Marseille, Franța, coordonator de proiect Conf.univ.dr. Estelle Variot. Durata: 2014-2015.

B. Proiecte de cercetare naționale

- 1) Membră în proiectul *Optimiser son cours de langue : enseigner, former et évaluer avec le numérique en classe de FLE*, finanțat de AUF. Durata : 2019. Domeniul: Didactica limbii și literaturii franceze.
- 2) Denumirea proiectului *Strangers yesterday, Friends Today, a Family Tomorrow*. În cadrul *Programul Tineret în acțiune* propus de Ministerul Educației, Cercetării și Inovării, Direcția Generală Educație și Cultură. Domeniul: Comunicare și interculturalitate. Cetățenie activă și particularități demografice : migrație. Organizator principal: ONG Fundația Student Plus, Timișoara. Sursa de finanțare: fonduri UE. Perioada de desfășurare ianuarie-iulie 2012. <http://www.yfriends.ro/>
- 3) Membră în grantul național de cercetare tip PN III nr. 8582 *Despre Migrație. Limite și provocări*, director de proiect Daniel Luceș. Durata: 2016-2017. Proiect nr. 1/06/2016 PNCDI III.
- 4) Membră în proiectul West Summer University (WSU) ROSE AG393/SGU/PV/III. Perioada de desfășurare iulie 2022.

Membră în asociații profesionale și în centre de cercetare din străinătate

- 1) Membră a Societății de studii staëliene, Geneva, din 2003. www.stael.org
- 2) Membră a Societății de traductologie SEPTET, Strasbourg, din 2005. septet.u-strasbg.fr/stuff/Adherents_SEPTET.pdf
- 3) Membră a AUF (Agences Universitaires de la Francophonie) din 2008.

- 4) Membră fondatoare și activă a Centrului de Studii Romanice, CNRS Timișoara din 2013.
- 5) Membră a centrului de cercetare VECT (Voyage, Echanges, Communication, Transformation) al Universității *Via Domitia*, Perpignan, Franța, din aprilie 2014.
- 6) Membra ARDUF din 2010 (Association roumaine des départements universitaires de français).

Premiu obținut

Premiul *Eugen Todoran pentru Științe Umaniste* decernat la Gala Premiilor de Excelență a UVT 2017, decernat în 25 nov. 2017.

Referent științific / raportor în comitete științifice ale colocviilor internaționale sau ale revistelor:

- 1) Referent științific al colocviului internațional *Champs littéraires et stratégies d'écrivains* organizat de CRASC (Centre de Recherche en Anthropologie Sociale et Culturelle), Oran, Algeria și Universitatea „Es-Senia” din Oran, Algeria, noiembrie 2012, președintele colocviului Prof.dr. Mohamed DAOUD. www.crasc.org. champ.litteraire@gmail.com
- 2) Referent științific al Conferinței Internaționale Creștine PUTEREA DE A FI ALTFEL, 30-31 octombrie 2014, Timișoara și al volumului *Puterea de a fi altfel. Actele conferinței internaționale creștine Puterea de a fi altfel*, Patricia Runcan, Remus Runcan (coord.), Editura Didactică și Pedagogică, București, 2014, ISBN 978-973-30-3757-6. Conferința PFA 2014 este organizată de Universitatea de Vest din Timișoara, prin Departamentul de Asistență Socială, și de Asociația WorldTeach, împreună cu partenerii oficiali. pfa@uvt.ro
- 3) Membru în comitetul științific al revistei “Zoophilologica. Polish Journal of Animal Studies”, Katowice, Polonia. [##SCIENTIFIC BOARD## \(us.edu.pl\)](https://www.scientificboard.us.edu.pl) ISSN: 2719-2687 (Print) ISSN: 2451-3849 (Online) DOI: 10.31261/ZOOPHILOGICA
- 4) Membru în comitetul științific al revistei „Talif”, editată de CRASC, Centre d'Etudes Anthropologiques, Oran, Algeria, director Prof.univ.dr. Mohammed Daoud. <http://www.limag.refer.org/new/index.php?inc=dspper&per=4307>
a. https://www.fabula.org/actualites/champs-litteraires-et-strategies-d-ecrivains_45500.php
- 5) Membru în comitetul științific al revistei “Analele Universitatii din Oradea. Fascicula Filologie. Confluente.
- 6) Membru în comitetul științific al Revistei de Filologie și Comunicare Interculturală, RPCI, editată de Academia Tehnică Militară din București. http://www.llcs.journal.mta.ro/en_US/scientific-committee-editorial-board/

- 7) Membru în comitetul științific al revistei *Cahiers Linguatek*, editată de Universitatea *Gheorghe Asachi* din Iasi, editor sef: Doina Mihaela Popa. ISSN 2559-7752, ISSN-L 2559-7752.
- 8) Referent științific la revista *Agapes francophones* 2022, (ed. Georgiana Badea, Andreea Gheorghiu), Timișoara, EUV, 2022.
- 9) Referent științific la revista *Langues et cultures dans le temps et dans l'espace* vol. VIII/1/2022, editată de Universitatea din Novi Sad, Serbia, coord. Snejana Guduric.

Membru în comitetul editorial ale revistelor naționale și internaționale

- 1) Ramona MALITA, Ioana MARCU în « *Convergences francophones* », vol. 7/ no. 1 (2022) : ISSN: 2291-7012 Inscrite au DOAJ. Mount Royal University Library, en collaboration avec University of Alberta, Canada. [Vol. 7 No. 1 \(2022\): Littérature\(s\) et industrie\(s\) | Convergences francophones \(mtroyal.ca\)](https://doi.org/10.4000/trans.8382)
- 2) Ramona MALITA ; Ioana MARCU în « *Trans-. Revue de littérature générale et comparée* », no. 28/2022, en ligne, Paris, Presse Université Sorbonne. ISSN 1778-3887 ; TRANS- - Revue de littérature générale et comparée (openedition.org) <https://doi.org/10.4000/trans.8382>
- 3) Membru în comitetul editorial / de redacție al revistei "Quaestiones Romanicae", editată de Centrul de Studii Romanice Timișoara.

Activități cu doctoranzii

A. Coordonare teze de doctorat

- 1) Valentina GOJE 2019-2023
- 2) Leila ACHOURI 2020
- 3) Andreea DOBRESCU 2020-2024
- 4) Claudiu GHERASIM 2021-2025

B. Comisii doctorale de îndrumare

- 1) Comisie de îndrumare pentru doctoranda Bojana Andjelković (bursa *Eugen Ionescu* oferită de AUF BECO) 2015 (ian.-iulie), doctorandă la Université de Belgrade (Faculté de Philologie), Serbie (coordonator Milica Vinaver Ković)
- 2) Comisie de îndrumare. Susținere de referate (iunie 2016 și 2017, septembrie 2018). Conducător de doctorat: conf. univ.dr. Claudiu Mesaros; drd. Marius Draghici (teza de doctorat cu titlul *Montesquieu in istoriografia romanească*).
- 3) Comisie de îndrumare pentru doctorandul François Didier MVONDO (bursa *Eugen Ionescu* oferită de AUF BECO) 2022 (septembrie-noiembrie), doctorand la Université de Yaoundé, Cameroun, (coordonator Richard Laurent OMGBA).

Organizare de colocvii științifice

- 1) Organizator (în colaborare) al colocviului internațional de studii francofone de la Timișoara CIEFT, edițiile 2008-2022. La edițiile din 2011, 2013, 2016, 2019 Ramona Malița a fost președintele colocviului.
- 2) Membră în comitetul de organizare al colocviului internațional Comunicare și cultură în România europeană CICCRE Timișoara, edițiile din 2013-2022.

Referent științific în comisii de doctorat

- 1) Referent științific în comisia de doctorat în cadrul CSUD a Universității Babeș-Bolyai din Cluj-Napoca (octombrie 2018, doctorand Bianca Bartoș, titlul tezei *Hervé Bazin-avatars d'une écriture poétique*, coordonator Prof.univ.dr. Yvonne Goga).
- 2) Referent științific în comisia de doctorat în cadrul CSUD a Universității Babeș-Bolyai din Cluj-Napoca (februarie 2019, doctorand Alina Pintican, titlul tezei *La poétique de l'espace dans l'œuvre de Pierre Michon : entre province et métropole*, coordonator Prof.univ.dr. Yvonne Goga).
- 3) Referent științific în comisia de doctorat în cadrul CSUD a Universității Babeș-Bolyai din Cluj-Napoca (februarie 2019, doctorand Daniela Ionela Covrig, titlul tezei *L'imaginaire vestimentaire zolien dans le contexte socio-économique de son temps*, coordonator Prof.univ.dr. Yvonne Goga).
- 4) Referent științific în comisia de doctorat în cadrul CSUD a Universității Babeș-Bolyai din Cluj-Napoca (septembrie 2020, doctorand Emanuel Turc, titlul tezei *L'enseignant-écrivain par-delà son miroir*, coordonator Prof.univ.dr. Yvonne Goga).
- 5) Referent științific în comisia de admitere la Școala doctorală la Universitatea din Torino în cadrul proiectului UNITA, 16 octombrie 2020. (Concursul a fost câștigat de Sarah Mantegna).
- 6) Referent științific în comisia de doctorat în cadrul CSUD a Universității Babeș-Bolyai din Cluj-Napoca (septembrie 2021, doctorand Mădălina TÖK, titlul tezei *L'image des filles publiques chez Guy de Maupassant, Rachilde, Camille Lemonnier*, coordonator Prof.univ.dr. Rodica POP).
- 7) Referent științific în comisia de doctorat în cadrul CSUD a Universității Babeș-Bolyai din Cluj-Napoca (septembrie 2023, doctorand Alexandra ȘTEFAN-DĂRĂU, titlul tezei *L'amour et la haine dans l'œuvre de Jean-Marie Gustave Le Clézio*, coordonator Prof.univ.dr. Rodica POP).

Referent științific în comisii de concurs în universități din România

- 1) Referent științific în comisia de concurs pentru postul de asistent la Universitatea de Vest din Timișoara, iunie 2007. (Comisia de concurs: Prof.univ.dr. Eugenia Arjoca-Ieremia, UVT, Prof.univ.dr. Maria Țenchea, președinte, UVT. Concursul a fost câștigat de Balazs Ilona).

- 2) Referent științific în comisia de concurs pentru postul de conferențiar la Universitatea *Babeș-Bolyai* din Cluj-Napoca, septembrie 2014. (Comisia de concurs: Prof.univ.dr. Liana Pop, UBB Cluj, Prof.univ.dr. Corina Cilianu-Lascu, ASE Bucuresti, Prof.univ.dr. Mariana Mureșanu, UAIC Iași. Concursul a fost câștigat de Nicolae Șera).
- 3) Referent științific în comisia de concurs pentru postul de conferențiar la Universitatea *Dimitrie Cantemir* din București, februarie 2014. (Concursul a fost câștigat de Gabriela Iliuță).
- 4) Referent științific în comisia de concurs pentru postul de conferențiar la Universitatea *Babeș-Bolyai* din Cluj-Napoca, iulie 2015. (Comisia de concurs: Prof.univ.dr. Liana Pop, UBB Cluj, Prof.univ.dr. Simona Modreanu UAIC Iași, Conf.univ.dr. Liana Ștefan UVT. Concursul a fost câștigat de Simona Jișa).
- 5) Referent științific în comisia de concurs pentru postul de conferențiar la Universitatea *Babeș-Bolyai* din Cluj-Napoca, ianuarie 2016. (Comisia de concurs: Conf.univ.dr. Simona Jisa, UBB Cluj, Prof.univ.dr. Simona Modreanu UAIC Iași, Conf.univ.dr. Liana Ștefan UVT. Concursul a fost câștigat de Lețitia Ilea).
- 6) Referent științific în comisia de concurs pentru ocuparea postului de conferențiar organizat la Universitatea București, Facultatea de Limbi și Literaturi Străine (iunie 2017, concurs câștigat de Hanibal Stănciulescu).
- 7) Referent științific în comisia de concurs pentru ocuparea postului de conferențiar organizat la Universitatea *Babeș-Bolyai* din Cluj-Napoca, februarie 2019. (Comisia de concurs: Conf.univ.dr. habil. Simona Constantinovici, UVT Timișoara, Conf.univ.dr. habil. Loredana Pungă, UVT Timișoara, Conf.univ.dr. habil. Ramona Malița, UVT Timișoara, Conf.univ.dr. Dorin Chira, UBB Cluj. Concursul a fost câștigat de Renata Georgescu).
- 8) Referent științific în comisia de concurs pentru ocuparea postului de lector organizat la Universitatea de Vest din Timișoara, septembrie 2020. (Comisia de concurs: Conf.univ.dr. habil. Ramona Malița, UVT Timișoara, Lect.univ.dr. Adina Tihu, UVT Timișoara, Lect.univ.dr. Ileana Eiben, UVT Timișoara. Concursul a fost câștigat de Ioana Maria Marcu).
- 9) Referent științific în comisia de concurs pentru ocuparea postului de conferențiar organizat la Academia de Tehnică Militară *Ferdinand I* din Cluj-Napoca, septembrie 2023. Concursul a fost câștigat de Andreea Preda.

Referent științific în comisii pentru acordarea premiilor

- 1) Membră în juriul Premiului de Excelență *Eugen Todoran* pentru Științe Umaniste, Gala Premiilor de excelență, UVT noiembrie 2018 (președinte

Conf.univ.dr.habil. Dana Percec, membri: Conf.univ.dr.habil. Simona Constantinovici, Conf.univ.dr.habil. Ramona Malița, Conf.univ.dr.habil. Loredana Pungă, Conf.univ.dr.habil. Cristina Chevereșan).

2) Membră în juriul Premiului de Excelență *Eugen Todoran* pentru Științe Umaniste, Gala Premiilor de excelență, UVT noiembrie 2019 (președinte Prof.univ.dr.habil. Dana Percec, membri: Conf.univ.dr.habil. Simona Constantinovici, Conf.univ.dr.habil. Ramona Malița, Conf.univ.dr.Constantin Jinga, Conf.univ.dr.Claudiu Arieșan).

Referent în comisii de concurs pentru învățământul preuniversitar / inspectorate școlare din România

- 1) Referent științific în comisia de concurs pentru ocuparea postului de inspector școlar de limba franceză, organizat de ISJ Gorj, mai 2015.
- 2) Membru în comisia de evaluare a concursului național pentru ocuparea funcțiilor de director/director adjunct, sesiunea 2021 pentru Școala Gimnazială *Constantin Trușcă*, Pătulele, jud. Mehedinți (decizia no.947/10.11.2021), 24 noiembrie 2021.
- 3) Membru în comisia de evaluare a concursului național pentru ocuparea funcțiilor de director/director adjunct, sesiunea 2021 pentru Școala Gimnazială Livezile, jud. Mehedinți (decizia no.947/10.11.2021), 25 noiembrie 2021.
- 4) Membru în comisia de evaluare a concursului național pentru ocuparea funcțiilor de director/director adjunct, sesiunea 2021 pentru Școala Gimnazială *Constantin Rădulescu-Motru*, Butoiești, jud. Mehedinți (decizia no.947/10.11.2021), 26 noiembrie 2021.
- 5) Membru în comisia de evaluare a concursului național pentru ocuparea funcțiilor de director/director adjunct, sesiunea 2021 pentru Colegiul Național Economic *Theodor Costescu*, Drobeta Turnu-Severin, jud. Mehedinți (decizia no.947/10.11.2021), 23 noiembrie 2021.

ACTIVITĂȚI CU STUDENȚII

Coordonare lucrări de licență și disertații

- 1) Coordonarea de lucrări de licență (Litere): consultații, furnizare de bibliografie, corectarea tezelor de licență, pe tot parcursul elaborării
- 2) Președintele comisiei de licență la LL 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2020, 2021, 2022, 2023 (iulie și septembrie)
- 3) Președintele comisiei de susținere a disertațiilor (Master Tendințe actuale în limba și literatura franceză) 2013 (iulie și septembrie)
- 4) Președintele comisiei de admitere la studiile de licență LL și LMA 2013 (iulie)
- 5) Organizez și coordonez *cercul studentesc de literatură franceză « La Pléiade »* din 2007. Coordonator UVT al proiectului național Liste Goncourt:

choix roumain inițiat și coordonat de Institutul Francez din București, sub egida Ambasadei Franței la București. Edițiile 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022. Durata proiectului : ianuarie – noiembrie a anului de desfășurare. Proiectul se desfășoară în cadrul cercului de literatura *La Pléiade*.

- 6) Co-organizator a *Journée d'études francophones pour les étudiants* iunie 2015, mai 2018, mai 2021, 2022, 2023.
- 7) Editarea volumului în colaborare cu Dana Ungureanu, *Journées francophones d'études. Contributions des étudiants du cercle de littérature française La Pléiade*, Timisoara, Eurostampa, 2016.

Activități în colaborare cu învățământul preuniversitar

- 1) Titularizarea cadrelor din învățământul preuniversitar (sesiunea iulie 2007, 2008) : elaborare de subiecte, corectarea lucrărilor scrise, examinare orală.
- 2) Gradul didactic II al cadrelor din învățământul preuniversitar (sesiunea ianuarie 2007, august 2007, 2010, 2011, 2012, 2013, 2015, 2018)
- 3) Definitivatul cadrelor din învățământul preuniversitar (sesiunea august 2007).
- 4) Coordonez lucrări metodico-științifice pentru obținerea gradului didactic I.
- 5) Activitate de parteneriat UVT-învățământul preuniversitar (Liceul teoretic *Atanasie Marienescu*, Lipova, Arad) : *Traducerea literară în context francofon est-european contemporan* (traduceri comentate din Andrei Makine), 20 mai 2019 (co-organizator prof. Alexandra Ștefan).

Activități administrative în UVT și la Catedră

- 1) Coordonator al echipei Catedrei pentru întocmirea dosarului de re-evaluare academică a Facultății de Litere 2009.
- 2) Membru al echipei Catedrei pentru întocmirea dosarului de Master Traducere specializată 2008-9.
- 3) Coordonator, împreună cu Mirela Boncea, al dosarului de evaluare academică ARACIS 2013 pentru programul de studii de master Studii Romane: culturale și lingvistice (latină, franceză, italiană, spaniolă) cu maximum de puncte.
- 4) Membră în Consiliul de Evaluare a Cercetării și Creației Artistice a UVT din partea Facultății de Litere (2012-2016).
- 5) Membră în Comisia pentru evaluarea și dezvoltarea carierei profesionale a cadrelor didactice din Senatul UVT (2016-2020)
- 6) Membră în Consiliul Facultății de Litere, Istorie și Teologie (2012-2020)
- 7) Membră în comisia CEAC din UVT (Comisia pentru asigurarea calității: (2016-2020)
- 8) Membră în comisia CEAC din LIT (2012-2023)

- 9) Elaborarea dosarului de reacreditare a masterului Studii Romanice culturale si lingvistice (2017)
- 10) Întocmirea documentelor de audit intern pentru programul de master Studii Romanice culturale si lingvistice (aprilie și noiembrie 2017)
- 11) Centralizarea activității științifice la Romanice (Infobul și raportări ale cercetării științifice: 2008-2020)

Timișoara, octombrie 2023

Conf.univ.dr.habil.Ramona Malita